



MARQUE: GRUNDIG

REFERENCE: M95115/9 IDTV/PIP NR

CODIC: 0968811

Affecter les positions de programmes

Cet appareil est muni d'un système de recherche automatique d'émetteurs ATS euro plus qui effectue l'affectation des positions de programmes pour vous.

Après la mise en service de l'appareil, confirmez la langue de dialogue «Français» par la touche **OK**.

Si la page «Choix de la langue de dialogue» n'apparaît pas, appuyez sur la touche **OK** jusqu'à ce que c'est le cas (5 secondes environ).

Confirmez votre pays par la touche **OK**.

Une fois l'affectation automatique des positions de programmes terminée, des informations sur le système «Easy Dialog» apparaissent à l'écran.

Le système Easy Dialog

Votre téléviseur est muni du système «Easy Dialog» qui permet une utilisation simple et confortable de toutes les fonctions de l'appareil.

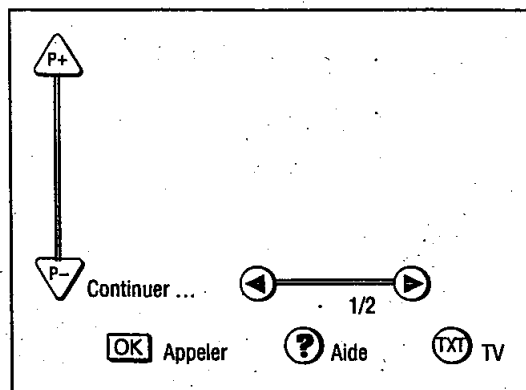
Le Dialogcenter

Le **Dialogcenter** constitue la centre de commande de votre téléviseur. Il est appelé par la touche **i**. Dans le menu affiché, vous pouvez effectuer de nombreux réglages, appeler des informations et une aide précise sur la manipulation de l'appareil (p.ex. une explication de la télécommande, un index, des astuces et trucs).

Expérimentez avec le Dialogcenter. Vous ne pouvez pas causer du dommage.

Les commandes de base

Les symboles de dialogue vous indiquent à chaque étape les touches à utiliser pour les différentes fonctions.



Déplacer la barre jaune vers le haut/vers le bas.

Sur des menus à deux pages, choix de la deuxième page.



Régler des valeurs.



Confirmer la fonction sélectionnée.



Retourner à l'image télévisée.



Aide contextuelle.

Tension secteur:

220-240V, 50/60Hz
(plage de réglage du bloc secteur 190 ... 264V)

Consommation en puissance:

Type	En fonctionnement	En veille	Puissance de sortie musicale	Puissance de sortie sinusoïdale
M 63-115/9 IDTV	150 environ	5 W	50 W	2 x 12,5 W
M 72-115 IDTV	185 environ	5 W	100 W	2 x 12,5 + 25 W
M 82-115/9 IDTV/PIP	195 environ	5 W	100 W	2 x 12,5 + 25 W
M 95-115/9 IDTV/PIP	200 environ	5 W	100 W	2 x 12,5 + 25 W

Gammes de réception:

Canaux C01 ... C99
Canaux spéciaux S01 ... S41

Norme: (ne pas avec le M 72-115 IDTV)

PAL B/G; SECAM L; PAL-I/NIC-GB; SECAM D/K;
NTSC M; NIC (E-B-DK); NIC (S-N-SF)

Remarques pour le spécialiste:

Le câble secteur est enfichable dans l'appareil. Pour commander un remplacement chez un service après-vente, indiquer le numéro de référence 8290-991-307.

(Pour un M 95-115, le numéro est 8298-991-308).

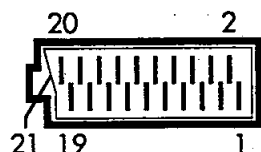
L'appareil est conforme aux consignes de sécurité VDE et aux règlements de la poste allemande (référence de l'autorisation: voir autocollant signalétique sur la face arrière de l'appareil), concernant la réglementation sur la protection contre les dommages causés par des rayonnements X. Le rayonnement X - émis par le tube cathodique - est complètement arrêté et rendu ainsi totalement inoffensif. Tension d'accélération max. 34 kV/courant du faisceau moyen 1,6 mA.

Des interventions inappropriées et notamment la modification de la haute-tension ou le montage d'un autre type de tube cathodique, peuvent provoquer une forte augmentation du rayonnement X. Les appareils ainsi modifiés ne correspondent plus à cette autorisation et ne doivent plus être mis en service.

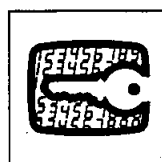
Répartition des broches de la prise péritelévision

Si vous voulez raccorder à votre téléviseur des appareils supplémentaires (ordinateur, amplificateur par ex.), votre revendeur spécialisé peut effectuer une connexion conforme aux normes au moyen du tableau de raccordement suivant :

Broche	Signal
1	= sortie audio droite
2	= entrée audio droite
3	= sortie audio gauche
4	= masse audio
5	= masse, bleu
6	= entrée audio gauche
7	= entrée, bleu, RVB
8	= tension de commutation
9	= masse, vert
10	= -
11	= entrée, RVB, vert
12	= -
13	= masse, rouge
14	= masse
15	= entrée, rouge, RVB
16	= tension de commutation RVB
17	= masse vidéo
18	= masse, tension de commutation, RVB
19	= sortie vidéo
20	= entrée vidéo
21	= masse/blindage

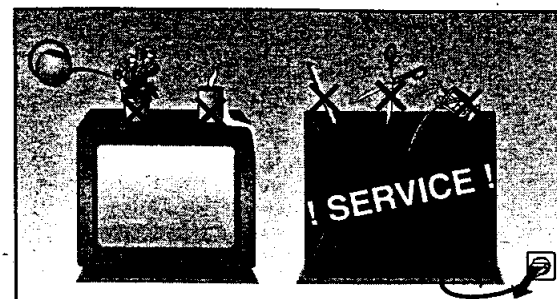
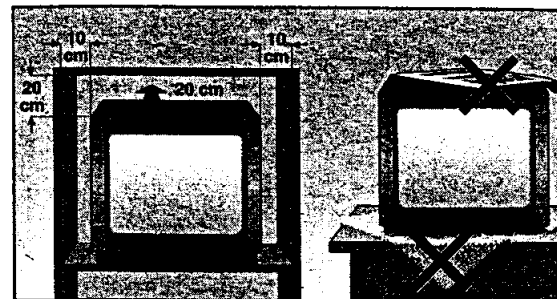
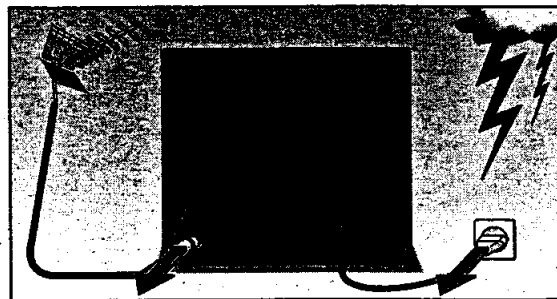
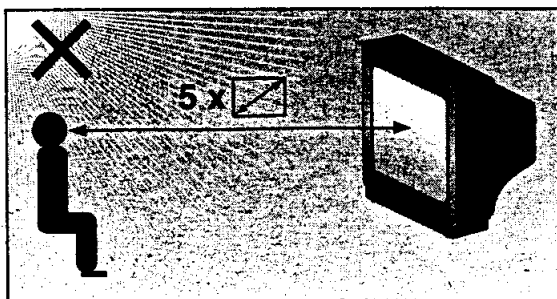


Sous réserve d'erreurs et de modifications!
S.E. ou O.



GRUNDIG

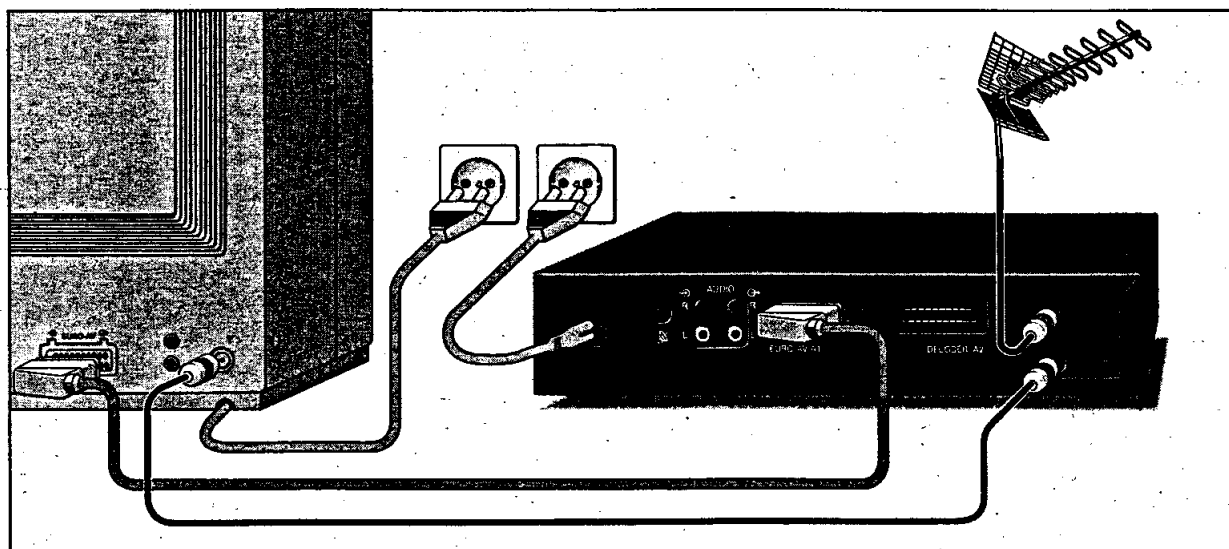




Veillez éviter:

- ⚠ L'endommagement de l'appareil par des coups de foudre en débranchant le câble secteur et le câble d'antenne.
- ⚠ L'ouverture de l'appareil est des manipulations par des personnes incompetentes.
- ⚠ L'accumulation de chaleur, la pénétration d'humidité, de poussière et d'objets étrangers dans l'appareil.
- ⚠ L'obstruction des fentes d'aération.

- ⚠ Des écartements trop faibles en cas du fonctionnement dans une étagère.
- ⚠ L'endommagement du câble secteur.
- ⚠ Le grattage et le frottement de l'écran.
- Nettoyer l'écran uniquement avec un chiffon doux et humecté d'eau pur.
- ⚠ Des champs magnétiques (enceintes acoustiques) à proximité de l'appareil.



1 Raccorder l'appareil à l'antenne

Raccorder le câble d'antenne à la prise d'antenne Y du téléviseur.
 En fonctionnement téléviseur/magnétoscope, faire le raccordement comme montré à la figure.
 Ce téléviseur à technologie numérique assure une qualité d'image et de son optimale.
 Précondition pour cela est:
 Une installation d'antenne impeccable et un câble d'antenne ayant un taux de blindage élevé (85 dB) entre le téléviseur et la prise d'antenne ou le téléviseur et le magnétoscope.
 Eviter des boucles dans les câbles à proximité de l'appareil.

2 Raccorder l'appareil au secteur

3 Mettre l'appareil en service/hors service

Appuyer sur la touche © sur l'appareil.

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant un temps prolongé (p.ex. pendant la nuit), le mettre hors service par cette touche. On économise ainsi de l'énergie.

Sur cette page, les touches de la télécommande sont brièvement expliquées.
Toutes les fonctions sont expliquées en détail sous la rubrique «Télécommande» dans le Dialogcenter.
Essayez-les!

